

Ivoire—Suite

Voir aussi Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42—Transport interprovincial

Jagros, Tina (Fur Council of Canada)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 5:27-33

Justice, ministère. *Voir* Témoins**Kaplan, l'hon. Bob** (L—York—Centre)

Comité, séance d'organisation, 1:6-9

Lacey Act. *Voir* États-Unis—Faune**Loi sur la protection d'espèces animales ou végétales sauvages et la réglementation de leur commerce international et interprovincial.** *Voir plutôt* Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42**MacKay, Barry** (Zoocheck Canada)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 13-7, 22, 25, 29-30

Maltais, Suzanne (ministère de l'Environnement)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 34, 55, 66-8

Mammifères marins

Environnement, ministère, responsabilité, 3:24

Gouvernement fédéral, responsabilité, 2:6

Markman, Sandra C. (ministère de la Justice)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 33, 48, 53

McCann, Louis (PIJAC Canada)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 5:11-2, 24-5

McLean, Robert S. (ministère de l'Environnement)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 2:18-9, 30-1; 5:22-3, 34-5, 37, 40-1, 43-4, 46-50, 54, 57-61; 6:15-24, 26, 28-32, 40

Mollusques

Commerce, 3:23

Moran, John (Association canadienne des jardins zoologiques et des aquariums)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42 projet de loi C-42, étude, 4:22

Nouveau-Brunswick. *Voir* Braconnage—Sanctions**Oiseaux en captivité**

Importations, 3:19-20

Oiseaux en captivité—Suite

Oiseaux sauvages, comparaison, 3:5

Réglementation, Environnement, ministère, 3:6

Répertoire, 3:18-20

Oiseaux migrateurs

Gouvernement fédéral, responsabilité, 2:6, 22

Législations canadienne et américaine, sanctions, comparaison, 3:17

Menacés d'extinction, 2:12

Oiseaux migrateurs, convention, Loi

Application, 4:18

Modifications, 4:25-6

Service canadien de la faune, recours, 5:23

Oiseaux sauvages

Commerce, 3:5

Déclin, 3:3

Voir aussi Oiseaux en captivité

O'Kurley, Brian (PC—Elk Island)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 5:36, 61; 6:27, 37-8

Orchidées

Culture artificielle, 5:21

Voir aussi Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42 *passim*

Ordre de renvoi

Projet de loi C-42 (espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation), 1:3

Orenstein, Ronald (International Wildlife Coalition)

Espèces animales ou végétales sauvages, protection et commerce international et interprovincial, réglementation, projet de loi C-42, étude, 3:7-14, 16-27, 29-31

Ours noirs

Vésicules biliaires, commerce, 3:15, 17, 22, 24; 5:36, 39; 6:42

Voir aussi Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvage menacées d'extinction—Espèces menacées

Oxford, Ont.

Bernaches, plage, nuisance, 2:22-3

Pays en voie de développement

Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction, application, 3:30

Forêts, produits, exploitation, indemnisation, etc., 3:26-7

Pêches, Loi

Infractions, poursuites, dispositions, 6:25-7

Peine, détermination

Processus, 6:16

PIJAC Canada

Position et recommandations, 5:11

Voir aussi Appendices; Témoins